



**2017/0102(COD)**

30.11.2017

## **LAUSUNTO**

ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunnalta

kulttuuri- ja koulutusvaliokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi Euroopan solidaarisuusjoukkoja koskevasta oikeudellisesta kehyksestä sekä asetusten (EU) N:o 1288/2013, (EU) N:o 1293/2013, (EU) N:o 1303/2013, (EU) N:o 1305/2013 ja (EU) N:o 1306/2013 sekä päätöksen N:o 1313/2013/EU muuttamisesta  
(COM(2017)0262 – C8-0162/2017 – 2017/0102(COD))

Valmistelija: Eleonora Forenza

PA\_Legam

## LYHYET PERUSTELUT

Komission ehdotuksen tarkoituksena on luoda oikeudellinen kehys Euroopan solidaarisuusjoukoille ja muuttaa asetuksia (EU) N:o 1288/2013, (EU) N:o 1293/2013, (EU) N:o 1303/2013, (EU) N:o 1305/2013 ja (EU) N:o 1306/2013 sekä päätöstä N:o 1313/2013/EU. Tulevien solidaarisuusjoukkojen on tarkoitus kattaa myös nykyinen eurooppalainen vapaaehtoispalvelu (EVS). On tärkeää korostaa, että Euroopan solidaarisuusjoukkojen ja eurooppalaisella vapaaehtoispalvelun vastuualat eivät ole samat, sillä EVS on toteuttanut vapaaehtoisohjelmia myös kolmansissa maissa. Niinpä valmistelija suosittaa, että tässä fuusiossa ei uhrattaisi edellisen ohjelman tuloksia.

Euroopan solidaarisuusjoukkojen tavoitteena on saada satatuhatta 18–30-vuotiasta nuorta osallistumaan ennen vuotta 2020 hankkeisiin, joiden perustana on ympäristönsuojelu tai sosiaalinen yhteenkuuluvuus. Tämä komission ehdotus perustuu Euroopan unionin perusoikeuskirjan periaatteisiin<sup>1</sup>. Tähän ohjelmaan voivat osallistua unionin jäsenvaltiot ja mahdollisesti muut maat kahdenvälisten sopimusten perusteella, mutta on tärkeää ottaa huomioon, että tätä nykyä Euroopan unionin alueen läpi kulkee myös henkilöitä, joilla ei ole unionin minkään jäsenvaltion passia. Tämän vuoksi on tarpeen voida ottaa ohjelmaan mukaan myös nuoret, joilla ei ole jonkin jäsenvaltion henkilötodistusta, ja tehdä oleskelulupien ja viisumien saaminen heille helpommaksi.

Yhteisvastuu on yksi Euroopan unionin perusarvoista. Se määrittää Euroopan unionin kehitystä ja takaa yhtenäisyyden, jota tarvitaan nykyisten ja tulevien kriisien ja hätätilojen selättämiseksi. Rooman sopimuksen 60-vuotispäivän yhteydessä Eurooppa-neuvosto, Euroopan parlamentti ja komissio totesivat jälleen olevansa sitoutuneita vahvistamaan yhteisvastuuta, millä pyritään inhimillisen ulottuvuuden kokonaisvaltaiseen kehittämiseen<sup>2</sup>.

Lausunnon valmistelija pitää äärimmäisen tärkeänä, että edistetään ja tuetaan toimia, joiden tavoitteena on parantaa yhteisvastuuseen liittyviä järjestelmiä ja toimintalinjoja, nuorten keskuudessa, jotka ovat kärsineet huomattavasti talouskriisistä ja ovat näin ollen muita heikommassa asemassa, sillä yhteisvastuun avulla vahvistetaan ihmisoikeuksien toimintakulttuuria, joille Euroopan unioni perustuu.

On tärkeää painottaa, että naisten ja hlbtq-ihmisten oikeudet sekä maahanmuuttajien oikeudet ovat ihmisoikeuksia ja että koska nämä henkilöt ovat erityisen haavoittuvia, on tarpeen huomioida sukupuolinäkökulma ja muuttoliikeprosessi ohjelman ohjeistuksessa.

Valmistelija pitää myönteisenä komission ehdottamaa säännöstä, jonka mukaan epäedullisessa asemassa olevien nuorten osallistuminen vapaaehtoisopintoihin on etusijalla, ja katsoo, että sen ei pitä missään tapauksessa korvata palkkatyötä tai työsopimukseen johtavaa työharjoittelua, josta säädetään paikallisessa lainsäädännössä. Valmistelija kehottaa komissiota ja jäsenvaltioita näin ollen valvomaan, että tällaisia tilanteita ei pääse syntymään.

<sup>1</sup> [http://ec.europa.eu/justice/fundamental-rights/charter/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/justice/fundamental-rights/charter/index_en.htm) (2012/C 326/02) (EUVL C 326, 26.10.2012, s. 391).

<sup>2</sup> <http://www.consilium.europa.eu/fi/press/press-releases/2017/03/25/rome-declaration/#>

Valmistelija on huolissaan koulutuksen ja kulttuurin aloille, muun muassa Erasmus+ -ohjelmalle, jo osoitettujen tai varattujen varojen siirtämisestä uusille Euroopan solidaarisuusjoukoille, sillä Erasmus+ -ohjelma on ollut yksi tärkeimmistä välineistä luotaessa eurooppalaista henkeä. Valmistelija katsoo, että Erasmus+ -ohjelmaan osallistuminen on suurenmoinen kulttuurinen ja koulutuksellinen mahdollisuus, jota voidaan hyödyntää myös laadukkaan harjoittelun takaamiseksi Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa.

Valmistelija painottaa lisäksi, että on tärkeää ottaa mukaan työmarkkinaosapuolet ja kaikki kansalaisyhteiskunnan toimijat ohjelman ennakoarviointiprosessiin, käynnistämiseen, seurantaan ja valvontaan sekä ottaa kaikin tavoin huomioon väestönsuojelujärjestöjen verkostot, jotka toimivat ympäristönsuojelun alalla tai osallistuvat luonnonkatastrofien jälkeiseen jälleenrakennukseen ja jotka ovat antaneet panoksensa luonnonkatastrofeja ja ympäristönsuojelua koskeviin komission toimintaohjelmiin ja tehneet yhteistyötä niiden kanssa.

## TARKISTUKSET

Ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunta pyytää asiasta vastaavaa kulttuuri- ja koulutusvaliokuntaa ottamaan huomioon seuraavat tarkistukset:

### Tarkistus 1

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 4 kappale

##### *Komission teksti*

(4) Nuorille olisi tarjottava helposti käytettävissä olevia solidaarisuustoiminnan mahdollisuuksia, joiden kautta he voivat tuoda esiin sitoutumisensa yhteisöjä hyödyttävään toimintaan ja samalla hankkia hyödyllistä kokemusta, taitoja ja osaamista henkilökohtaista, koulutuksellista, sosiaalista, kansalaisuuteen liittyvää ja ammatillista kehittymistään varten ja siten parantaa työllistettävyyttään. Tällaisilla toimilla tuettaisiin myös nuorten vapaaehtoistyöntekijöiden, harjoittelijoiden ja työntekijöiden liikkuvuutta.

##### *Tarkistus*

(4) Nuorille olisi tarjottava helposti käytettävissä olevia solidaarisuustoiminnan mahdollisuuksia, joiden kautta he voivat tuoda esiin sitoutumisensa yhteisöjä hyödyttävään toimintaan ja samalla hankkia hyödyllistä kokemusta, taitoja ja osaamista henkilökohtaista, koulutuksellista, sosiaalista, kansalaisuuteen liittyvää ja ammatillista kehittymistään varten ja siten parantaa työllistettävyyttään. Tällaisilla toimilla tuettaisiin myös nuorten vapaaehtoistyöntekijöiden, harjoittelijoiden ja työntekijöiden liikkuvuutta, **ja niiden olisi oltava työntekijöiden liikkuvuutta koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisia.**

### Tarkistus 2

#### Ehdotus asetukseksi

## Johdanto-osan 5 kappale

### *Komission teksti*

(5) Nuorille tarjottavan solidaarisuustoiminnan olisi oltava korkealaatuista, eli sen olisi vastattava täyttämättömiin yhteiskunnallisiin tarpeisiin, vahvistettava yhteisöjä, tarjottava nuorille tilaisuuksia hankkia arvokasta tietoa ja osaamista, oltava taloudellisesti nuorten ulottuvilla ja se olisi toteutettava turvallisissa ja terveellisissä olosuhteissa.

### *Tarkistus*

(5) Nuorille tarjottavan solidaarisuustoiminnan olisi oltava korkealaatuista, eli sen olisi vastattava täyttämättömiin yhteiskunnallisiin tarpeisiin, vahvistettava **paikallisia yhteisöjä ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta**, tarjottava nuorille tilaisuuksia hankkia arvokasta tietoa ja osaamista, oltava taloudellisesti nuorten ulottuvilla ja se olisi toteutettava turvallisissa ja terveellisissä olosuhteissa.

## Tarkistus 3

### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 6 kappale**

### *Komission teksti*

(6) Euroopan solidaarisuusjoukot tarjoaisivat keskitetyn yhteyspisteen, josta saa tietoa kaikista solidaarisuustoimista eri puolilla Euroopan unionia. Olisi varmistettava puitteiden yhdenmukaisuus ja täydentävyys unionin muihin asiaan liittyviin toimintalinjoihin ja ohjelmiin nähden. Euroopan solidaarisuusjoukkojen olisi pohjattava nykyisten ohjelmien, erityisesti eurooppalaisen vapaaehtoispalvelun, vahvuuksiin ja synergioihin niiden kanssa. Joukkojen olisi myös täydennettävä jäsenvaltioiden nuorisotakuun<sup>19</sup> yhteydessä toteuttamia toimia, joilla tuetaan nuoria ja helpotetaan heidän siirtymistään opinnoista työelämään tarjoamalla heille lisää mahdollisuuksia päästä kiinni työmarkkinoihin solidaarisuuteen liittyvien alojen harjoittelu- tai työpaikkojen kautta joko kotimaassa tai ulkomailla. Olisi varmistettava myös täydentävyys Euroopan solidaarisuusjoukkojen toiminnan kannalta olennaisten unionin tason verkostojen, kuten Euroopan laajuisten julkisten

### *Tarkistus*

(6) Euroopan solidaarisuusjoukot tarjoaisivat keskitetyn yhteyspisteen, **joka on kaikille avoin sukupuolesta tai yhteiskuntaluokasta riippumatta ja** josta saa tietoa kaikista solidaarisuustoimista eri puolilla Euroopan unionia. Olisi varmistettava puitteiden yhdenmukaisuus ja täydentävyys unionin muihin asiaan liittyviin toimintalinjoihin ja ohjelmiin nähden. Euroopan solidaarisuusjoukkojen olisi pohjattava nykyisten ohjelmien, erityisesti eurooppalaisen vapaaehtoispalvelun, vahvuuksiin ja synergioihin niiden kanssa. Joukkojen olisi myös täydennettävä jäsenvaltioiden nuorisotakuun<sup>19</sup> yhteydessä toteuttamia toimia, joilla tuetaan nuoria ja helpotetaan heidän siirtymistään opinnoista työelämään tarjoamalla heille lisää mahdollisuuksia päästä kiinni työmarkkinoihin solidaarisuuteen liittyvien alojen harjoittelu- tai työpaikkojen kautta joko kotimaassa tai ulkomailla. Olisi varmistettava myös täydentävyys Euroopan solidaarisuusjoukkojen toiminnan kannalta

työvoimapalvelujen verkoston, EURES-verkoston ja Eurodesk-verkoston, kanssa. Lisäksi oli varmistettava nykyisten asiaan liittyvien järjestelmien, *erityisesti* kansallisten yhteisvastuujärjestelmien ja nuorten liikkuvuusjärjestelmien, ja Euroopan solidaarisuusjoukkojen välinen täydentävyys hyödyntäen hyviä käytäntöjä tapauksen mukaan.

---

<sup>19</sup> Neuvoston suositus, annettu 22 päivänä huhtikuuta 2013, nuorisotakuun perustamisesta (2013/C 120/01).

#### Tarkistus 4

##### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 7 kappale

###### *Komission teksti*

(7) Jotta Euroopan solidaarisuusjoukkojen vaikutus olisi mahdollisimman suuri, olisi säädettävä muiden unionin ohjelmien, kuten turvapaikka-, maahanmuutto- ja kotouttamisrahaston, Kansalaisten Eurooppa -ohjelman, Euroopan aluekehitysrahaston ja terveysalan toimintaohjelman, mahdollisuudesta edistää osaltaan Euroopan solidaarisuusjoukkojen tavoitteiden saavuttamista tukemalla sen soveltamisalaan kuuluvia toimia. Tällainen tuki olisi rahoitettava asianomaisten ohjelmien perussäädösten mukaisesti. Kun edunsaajille on myönnetty voimassa oleva Euroopan solidaarisuusjoukkojen laatumerkki, niille olisi annettava pääsy Euroopan solidaarisuusjoukkojen portaaliin ja niiden olisi saatava käyttöönsä toimitusmukan tarjottavat laatu- ja tukitoimenpiteet.

PE608.053v02-00

olennaisten unionin tason verkostojen, kuten Euroopan laajuisten julkisten työvoimapalvelujen verkoston, EURES-verkoston ja Eurodesk-verkoston, kanssa. Lisäksi oli varmistettava nykyisten asiaan liittyvien järjestelmien, erityisesti *myös alueellisella tai paikallisella tasolla toimivien* kansallisten yhteisvastuujärjestelmien ja nuorten liikkuvuusjärjestelmien, ja Euroopan solidaarisuusjoukkojen välinen täydentävyys hyödyntäen hyviä käytäntöjä tapauksen mukaan.

---

<sup>19</sup> Neuvoston suositus, annettu 22 päivänä huhtikuuta 2013, nuorisotakuun perustamisesta (2013/C 120/01).

###### *Tarkistus*

(7) Jotta Euroopan solidaarisuusjoukkojen vaikutus olisi mahdollisimman suuri, olisi säädettävä muiden unionin ohjelmien, kuten turvapaikka-, maahanmuutto- ja kotouttamisrahaston, Kansalaisten Eurooppa -ohjelman, Euroopan aluekehitysrahaston ja terveysalan toimintaohjelman, mahdollisuudesta edistää osaltaan Euroopan solidaarisuusjoukkojen tavoitteiden saavuttamista tukemalla sen soveltamisalaan kuuluvia toimia. Tällainen tuki olisi rahoitettava asianomaisten ohjelmien perussäädösten mukaisesti, *ja siinä olisi pyrittävä ottamaan paremmin mukaan nuoret ja kansalaisyhteiskunta sekä ottamaan paremmin huomioon jäsenvaltioissa jo olemassa olevat vapaaehtoistoiminnan järjestelmät*. Kun edunsaajille on myönnetty voimassa oleva Euroopan solidaarisuusjoukkojen

6/35

AD\1136245FI.docx

laatumerkki, niille olisi annettava pääsy Euroopan solidaarisuusjoukkojen portaaliin ja niiden olisi saatava käyttöönsä toimityypin mukaan tarjottavat laatu- ja tukitoimenpiteet.

## Tarkistus 5

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 18 kappale

#### *Komission teksti*

(18) Tässä asetuksessa säädetään vuosia 2018–2020 koskevasta rahoituskehyksestä, joka muodostaa talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen<sup>23</sup> 17 kohdassa tarkoitettun ensisijaisen rahoitusohjeen Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönottoa varten Euroopan parlamentille ja neuvostolle vuosittaisessa talousarviomenettelyssä. ***Ensisijaiseen rahoitusohjeeseen sisältyvät uudelleenkohdentamiset Erasmus+ -ohjelmasta (197,7 miljoonaa euroa) ja työllisyyttä ja sosiaalista innovointia koskevasta ohjelmasta (10 miljoonaa euroa) varainhoitovuosiksi 2018, 2019 ja 2020, ja sitä täydennetään rahoitusosuuksilla eri otsakkeiden mukaisesti useista unionin ohjelmista, kuten Euroopan sosiaalirahastosta, unionin pelastuspalvelumekanismista, Life-ohjelmasta ja Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahastosta.***

---

<sup>23</sup> Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välinen toimielinten sopimus, tehty 2 päivänä joulukuuta 2013, talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta (EUVL C 373, 20.12.2013, s. 1).

#### *Tarkistus*

(18) Tässä asetuksessa säädetään vuosia 2018–2020 koskevasta rahoituskehyksestä, joka muodostaa talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen<sup>23</sup> 17 kohdassa tarkoitettun ensisijaisen rahoitusohjeen Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönottoa varten Euroopan parlamentille ja neuvostolle vuosittaisessa talousarviomenettelyssä. ***Uudelleenkohdentamisia lukuun ottamatta ensisijainen rahoitusohje olisi rahoitettava käyttämällä kaikkia neuvoston asetuksen (EU, Euratom) N:o 1311/2013<sup>23 a</sup> mukaisesti saatavilla olevia välineitä.***

---

<sup>23</sup> Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välinen toimielinten sopimus, tehty 2 päivänä joulukuuta 2013, talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta (EUVL C 373, 20.12.2013, s. 1).

*23<sup>a</sup> Neuvoston asetus (EU, Euratom) N:o 1311/2013, annettu 2 päivänä joulukuuta 2013, vuosia 2014–2020 koskevan monivuotisen rahoituskehysten vahvistamisesta (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 884).*

## Tarkistus 6

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 18 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***(18 a) Jos Euroopan solidaarisuusjoukkojen toimet eivät ole suoraan yhteydessä neuvoston asetuksen (EU, Euratom) N:o 1311/2013 mukaisiin määrärahoihin, komission olisi varmistettava, että niihin osoitetaan tuoretta lisärahoitusta.***

*Perustelu*

*Euroopan solidaarisuusjoukkojen toimien on liityttävä rahastoihin ja ohjelmiin, joista ne rahoitetaan. Jos toimiin ei liity tällaisia yhteyksiä, komission on varmistettava, että toimien toteuttamiseen on olemassa lisärahoitus.*

## Tarkistus 7

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 20 kappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(20) Jotta Euroopan solidaarisuusjoukkojen vaikutus olisi mahdollisimman suuri, ***olisi vahvistettava säännökset, jotka antavat osallistujamaille mahdollisuuden asettaa käyttöön kansallista lisärahoitusta*** Euroopan solidaarisuusjoukkojen sääntöjen mukaisesti.

(20) Jotta Euroopan solidaarisuusjoukkojen vaikutus olisi mahdollisimman suuri, ***jäsenvaltioiden ja soveltuvissa tapauksissa toimivaltaisten alue- ja paikallisviranomaisten, joilla on omaa, yksinomaista lainsäädäntövaltaa, sekä osallistujamaiden olisi annettava säännöksiä kansallisen, alueellisen ja paikallisen lisärahoituksen asettamiseksi käyttöön*** Euroopan solidaarisuusjoukkojen sääntöjen mukaisesti.

## Tarkistus 8



## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 24 kappale

### *Komission teksti*

(24) Olisi kiinnitettävä erityistä huomiota sen varmistamiseen, että Euroopan solidaarisuusjoukkojen tukemat toimet ovat kaikkien nuorten, erityisesti heikoimmassa asemassa olevien, saavutettavissa. Sen vuoksi olisi otettava käyttöön erityistoimenpiteitä sosiaalisen osallisuuden ja heikossa asemassa olevien nuorten osallistumisen edistämiseksi sekä otettava huomioon rajoitteet, jotka johtuvat unionin syrjäisimpien alueiden ja merentakaisen maiden ja alueiden syrjäisestä sijainnista<sup>24</sup>. Myös osallistujamaiden olisi pyrittävä toteuttamaan kaikki tarvittavat toimenpiteet Euroopan solidaarisuusjoukkojen asianmukaisen toimintaa haittaavien oikeudellisten ja hallinnollisten esteiden poistamiseksi. Siihen kuuluu – mahdollisuuksien mukaan ja sanotun rajoittamatta kolmansien maiden kansalaisten maahantulon ja oleskelun edellytyksiä koskevan Schengenin säännöstön ja unionin lainsäädännön soveltamista – sellaisten hallinnollisten kysymysten ratkaiseminen, jotka hankaloittavat viisumin ja oleskeluluvan saamista.

---

<sup>24</sup> Luonnolliset henkilöt merentakaisista maista tai alueilta ja merentakaisen maan tai alueen toimivaltaiset julkiset tai yksityiset elimet ja laitokset voivat osallistua ohjelmiin merentakaisen maiden ja alueiden assosiaatiosta Euroopan yhteisöön 27 päivänä marraskuuta 2001 tehdyn neuvoston päätöksen 2001/822/EY (EYVL L 314, 30.11.2001, s. 1) mukaisesti.

### **Tarkistus 9**

### *Tarkistus*

(24) Olisi kiinnitettävä erityistä huomiota sen varmistamiseen, että Euroopan solidaarisuusjoukkojen tukemat toimet ovat kaikkien nuorten, erityisesti heikoimmassa asemassa olevien, saavutettavissa. Sen vuoksi olisi otettava käyttöön erityistoimenpiteitä sosiaalisen osallisuuden ja heikossa asemassa olevien nuorten osallistumisen edistämiseksi sekä otettava huomioon rajoitteet, jotka johtuvat unionin syrjäisimpien alueiden ja merentakaisen maiden ja alueiden syrjäisestä sijainnista<sup>24</sup>. Myös **jäsenvaltioiden ja** osallistujamaiden olisi pyrittävä toteuttamaan kaikki tarvittavat toimenpiteet Euroopan solidaarisuusjoukkojen asianmukaisen toimintaa haittaavien oikeudellisten ja hallinnollisten esteiden poistamiseksi. Siihen kuuluu – mahdollisuuksien mukaan ja sanotun rajoittamatta kolmansien maiden kansalaisten maahantulon ja oleskelun edellytyksiä koskevan Schengenin säännöstön ja unionin lainsäädännön soveltamista – sellaisten hallinnollisten kysymysten ratkaiseminen, jotka hankaloittavat viisumin ja oleskeluluvan saamista.

---

<sup>24</sup> Luonnolliset henkilöt merentakaisista maista tai alueilta ja merentakaisen maan tai alueen toimivaltaiset julkiset tai yksityiset elimet ja laitokset voivat osallistua ohjelmiin merentakaisen maiden ja alueiden assosiaatiosta Euroopan yhteisöön 27 päivänä marraskuuta 2001 tehdyn neuvoston päätöksen 2001/822/EY (EYVL L 314, 30.11.2001, s. 1) mukaisesti.

## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 25 kappale

### *Komission teksti*

(25) Kaikkien yksiköiden, jotka haluavat osallistua Euroopan solidaarisuusjoukkojen toimintaan, riippumatta siitä, tuleeko rahoitus Euroopan solidaarisuusjoukkojen talousarviosta, jostakin toisesta unionin ohjelmasta vai muusta rahoituslähteestä, olisi saatava laatumerkki, jos sitä koskevat edellytykset täyttyvät. Euroopan solidaarisuusjoukkoja täytäntöönpaneuvien rakenteiden olisi pidettävä yllä jatkuvaa menettelyä laatumerkin myöntämiseksi. Myönnetyt laatumerkit olisi arvioitava määräajoin uudelleen, ja merkki olisi peruutettava, jos toteutettavien tarkastusten yhteydessä käy ilmi, että sen myöntämisen edellytykset eivät enää täyty.

### *Tarkistus*

*(Tarkistus ei vaikuta suomenkieliseen versioon.)*

## Tarkistus 10

## Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 28 kappale

### *Komission teksti*

(28) Tiedottaminen Euroopan solidaarisuusjoukkojen tukemien toimien tarjoamista mahdollisuuksista ja niitä koskeva julkisuus ja tulosten levittäminen olisi varmistettava niin Euroopan tasolla kuin kansallisella ja **paikallistasolla**. Tiedotus-, julkisuus- ja tulostenlevitystoimien toteuttamisen olisi **oltava** Euroopan solidaarisuusjoukkojen kaikkien täytäntöönpanoelinten **tehtävänä, tarvittaessa muiden sidosryhmien avulla**.

### *Komission teksti*

(28) Tiedottaminen Euroopan solidaarisuusjoukkojen tukemien toimien tarjoamista mahdollisuuksista ja niitä koskeva julkisuus ja tulosten levittäminen olisi varmistettava **internetportaalien avulla** niin Euroopan tasolla kuin kansallisella **sekä alue- ja paikallistasolla**. Tiedotus-, julkisuus- ja tulostenlevitystoimien toteuttamisen olisi **tapahduttava** Euroopan solidaarisuusjoukkojen kaikkien täytäntöönpanoelinten **ja niiden unionin ohjelmien kautta, jotka ovat jo yhteydessä Euroopan solidaarisuusjoukkoihin**.

## Tarkistus 11

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 29 kappale

#### *Komission teksti*

(29) Jotta varmistetaan yleisölle suunnatun tiedotuksen tehokkuus ja komission aloitteesta toteutettujen viestintätoimien välinen vahvempi yhteisvaikutus, tämän asetuksen mukaisesti viestintätoimiin kohdennetuilla määrärahoilla olisi tuettava myös ulkoista tiedotustoimintaa, joka koskee unionin poliittisia painopisteitä **edellyttäen, että** ne liittyvät tämän asetuksen yleiseen tavoitteeseen.

#### *Komission teksti*

(29) Jotta varmistetaan yleisölle suunnatun tiedotuksen tehokkuus ja komission aloitteesta toteutettujen viestintätoimien välinen vahvempi yhteisvaikutus, tämän asetuksen mukaisesti viestintätoimiin kohdennetuilla määrärahoilla olisi tuettava myös ulkoista tiedotustoimintaa, joka koskee unionin poliittisia painopisteitä, **kuten yhteiskuntaan integroitumista, yhteenkuuluvuutta, ympäristönsuojelua ja ilmastonmuutoksen torjuntaa, niiltä osin kuin** ne liittyvät tämän asetuksen yleiseen tavoitteeseen, **ja niiden olisi oltava Euroopan solidaarisuusjoukkojen rahoituslähteiden tavoitteiden mukaisia.**

## Tarkistus 12

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 37 kappale

#### *Komission teksti*

(37) Asetuksen (EU) N:o 1288/2013 mukaisesti perustetun komitean olisi tehokkuuden ja vaikuttavuuden vuoksi avustettava komissiota myös tämän asetuksen täytäntöönpanossa. Euroopan solidaarisuusjoukkojen osalta kyseisen komitean olisi kokoonnettava erityiskokoonpanossa, ja sen toimeksiantoa olisi muutettava niin, että se voi hoitaa tämän uuden tehtävänsä. Osallistujamaiden olisi nimettävä edustajat näihin kokouksiin ottaen huomioon Euroopan solidaarisuusjoukkojen vapaaehtoisen ja ammatillisen ulottuvuuden.

#### *Tarkistus*

(37) Asetuksen (EU) N:o 1288/2013 mukaisesti perustetun komitean olisi tehokkuuden ja vaikuttavuuden vuoksi avustettava komissiota myös tämän asetuksen täytäntöönpanossa. Euroopan solidaarisuusjoukkojen osalta kyseisen komitean olisi kokoonnettava erityiskokoonpanossa, ja sen toimeksiantoa olisi muutettava niin, että se voi hoitaa tämän uuden tehtävänsä. **Jäsenvaltioiden ja muiden** osallistujamaiden olisi nimettävä edustajat näihin kokouksiin ottaen huomioon Euroopan solidaarisuusjoukkojen vapaaehtoisen ja ammatillisen ulottuvuuden.

## Tarkistus 13

**Ehdotus asetukseksi  
Johdanto-osan 40 kappale**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(40) Lisäksi monivuotisen rahoituskehityksen otsakkeeseen 1a kuuluvia Euroopan solidaarisuusjoukkojen määrärahoja olisi täydennettävä rahoitusosuuksilla muista ohjelmista ja otsakkeista, mikä edellyttää Euroopan parlamentin ja neuvoston asetusten (EU) N:o 1293/2013<sup>27</sup>, (EU) N:o 1303/2013<sup>28</sup>, (EU) N:o 1305/2013<sup>29</sup> ja (EU) N:o 1306/2013<sup>30</sup> sekä päätöksen N:o 1313/2013/EU<sup>31</sup> muuttamista.**

**Poistetaan.**

---

<sup>27</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU) N:o 1293/2013, annettu 11 päivänä joulukuuta 2013, ympäristön ja ilmastotoimien ohjelman (Life) perustamisesta ja asetuksen (EY) N:o 614/2007 kumoamisesta (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 185).

<sup>28</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU) N:o 1303/2013, annettu 17 päivänä joulukuuta 2013, Euroopan aluekehitysrahastoa, Euroopan sosiaalirahastoa, koheesiorahastoa, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahastoa ja Euroopan meri- ja kalatalousrahastoa koskevista yhteisistä säännöksistä sekä Euroopan aluekehitysrahastoa, Euroopan sosiaalirahastoa, koheesiorahastoa ja Euroopan meri- ja kalatalousrahastoa koskevista yleisistä säännöksistä sekä neuvoston asetuksen (EY) N:o 1083/2006 kumoamisesta (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 320).

<sup>29</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU) N:o 1305/2013, annettu 17 päivänä joulukuuta 2013, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahaston (maaseuturahasto) tuesta maaseudun kehittämiseen ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1698/2005

*kumoamisesta (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 487).*

*<sup>30</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 1306/2013, annettu 17 päivänä joulukuuta 2013, yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta, hallinnoinnista ja seurannasta ja neuvoston asetusten (ETY) N:o 352/78, (EY) N:o 165/94, (EY) N:o 2799/98, (EY) N:o 814/2000, (EY) N:o 1290/2005 ja (EY) N:o 485/2008 kumoamisesta (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 549).*

*<sup>31</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös N:o 1313/2013/EU, annettu 17 päivänä joulukuuta 2013, unionin pelastuspalvelumekanismista (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 924).*

## Tarkistus 14

### Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 1 alakohta

#### *Komission teksti*

(1) 'solidaarisuustoimella' toimea, jolla pyritään vastaamaan täyttämättömiin yhteiskunnallisiin tarpeisiin yhteisön eduksi ja samalla tukemaan osallistujan henkilökohtaista, koulutuksellista, yhteiskunnallista, kansalaisuuteen liittyvää ja **ammattillista** kehitystä, joka voi tapahtua palvelujaksojen, hankkeiden tai verkostotoimien muodossa ja toteutua eri aloilla, kuten koulutuksen, työllisyyden, sukupuolten tasa-arvon, yrittäjyyden, erityisesti sosiaalisen yrittäjyyden, kansalaisuuden ja demokraattisen osallistumisen, ympäristön- ja luonnonsuojelun, ilmastotoimien, katastrofien ehkäisyn, katastrofivalmiuden ja jälleenrakennustoiminnan, maatalouden, maaseudun kehittämisen, elintarvikkeiden ja muiden hyödykkeiden tarjonnan, terveyden ja hyvinvoinnin, luovuuden ja kulttuurin, liikunnan ja urheilun, sosiaalihuollon ja -turvan, kolmansien

#### *Tarkistus*

(1) 'solidaarisuustoimella' toimea, jolla pyritään vastaamaan täyttämättömiin yhteiskunnallisiin tarpeisiin yhteisön eduksi ja samalla tukemaan osallistujan henkilökohtaista, koulutuksellista, yhteiskunnallista, kansalaisuuteen liittyvää ja **formatiivista** kehitystä, joka voi tapahtua palvelujaksojen, hankkeiden tai verkostotoimien muodossa ja toteutua eri aloilla, kuten koulutuksen, työllisyyden, sukupuolten tasa-arvon, yrittäjyyden, erityisesti sosiaalisen yrittäjyyden, kansalaisuuden ja demokraattisen osallistumisen, ympäristön- ja luonnonsuojelun, ilmastotoimien, katastrofien ehkäisyn, katastrofivalmiuden ja jälleenrakennustoiminnan, maatalouden, maaseudun kehittämisen, elintarvikkeiden ja muiden hyödykkeiden tarjonnan, terveyden ja hyvinvoinnin, luovuuden ja kulttuurin, liikunnan ja urheilun, sosiaalihuollon ja -turvan, **vammaisuuden**,

maiden kansalaisten vastaanottamisen ja kotouttamisen, alueellisen yhteistyön ja koheesion alalla;

kolmansien maiden kansalaisten vastaanottamisen ja kotouttamisen, alueellisen yhteistyön ja koheesion alalla;

## Tarkistus 15

### Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 3 alakohta

#### *Komission teksti*

(3) ’epäedullisessa asemassa olevilla nuorilla’ henkilöitä, jotka tarvitsevat lisätukea vamman, **oppimisvaikeuksien**, taloudellisten esteiden, kulttuurierojen, terveysongelmien, sosiaalisten esteiden tai maantieteellisten esteiden vuoksi;

#### *Tarkistus*

(3) ’epäedullisessa asemassa olevilla nuorilla’ henkilöitä, jotka tarvitsevat lisätukea vamman, **oppimis- tai integroitumisvaikeuksien**, taloudellisten esteiden, kulttuurierojen, terveysongelmien, sosiaalisten esteiden tai maantieteellisten esteiden vuoksi;

## Tarkistus 16

### Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 6 alakohta

#### *Komission teksti*

(6) ’vapaaehtoistoiminnalla’ kokopäiväistä<sup>32</sup> palkatonta enintään 12 kuukauden mittaista vapaaehtoispalvelua, jolla tarjotaan nuorille mahdollisuus edistää solidaarisuuteen liittyvillä aloilla toimivien organisaatioiden päivittäistä toimintaa niiden yhteisöjen eduksi, joissa toimet toteutetaan, ja johon liittyy vankka koulutusulottuvuus, jotta nuoret vapaaehtoiset voivat saada taitoja ja osaamista, joista on hyötyä heidän henkilökohtaiselle, koulutukselliselle, sosiaaliselle ja **ammattilliselle** kehitykselleen ja **jolla** myös **parannetaan** nuorten työllistettävyyttä;

#### *Tarkistus*

(6) ’vapaaehtoistoiminnalla’ kokopäiväistä<sup>32</sup> palkatonta enintään 12 kuukauden mittaista vapaaehtoispalvelua, jolla tarjotaan nuorille mahdollisuus edistää solidaarisuuteen liittyvillä aloilla toimivien organisaatioiden päivittäistä toimintaa niiden yhteisöjen eduksi, joissa toimet toteutetaan, ja johon liittyy vankka koulutusulottuvuus, jotta nuoret vapaaehtoiset voivat saada taitoja ja osaamista, joista on hyötyä heidän henkilökohtaiselle, koulutukselliselle, sosiaaliselle ja **formatiiviselle** kehitykselleen ja **joilla näin ollen** myös **parannetaan** nuorten **potentiaalista** työllistettävyyttä;

<sup>32</sup> Yleisenä periaatteena on, että toimi toteutetaan jatkuvana, viitenä päivänä

<sup>32</sup> Yleisenä periaatteena on, että toimi toteutetaan jatkuvana, viitenä päivänä

viikossa ja seitsemän tuntia päivässä.

viikossa ja seitsemän tuntia päivässä.

## Tarkistus 17

### Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 7 alakohta

#### *Komission teksti*

(7) 'vapaaehtoistiimijaksoilla' palvelujaksoja, joissa Euroopan solidaarisuusjoukkoihin osallistujat eri osallistujamaista voivat yhdessä toteuttaa kahdesta viikosta kahteen kuukauteen kestävästä vapaaehtoistoimintaa yhteisen tavoitteen hyväksi tekemällä ruumiillisen tai henkisen työn tehtäviä arvokkaissa yhteisöhankeissa;

#### *Tarkistus*

(7) 'vapaaehtoistiimijaksoilla' palvelujaksoja, joissa Euroopan solidaarisuusjoukkoihin osallistujat eri **jäsenvaltioista ja muista** osallistujamaista voivat yhdessä toteuttaa kahdesta viikosta kahteen kuukauteen kestävästä vapaaehtoistoimintaa yhteisen tavoitteen hyväksi tekemällä ruumiillisen tai henkisen työn tehtäviä arvokkaissa yhteisöhankeissa;

## Tarkistus 18

### Ehdotus asetukseksi 2 artikla – 1 kohta – 14 alakohta

#### *Komission teksti*

(14) 'Euroopan solidaarisuusjoukkojen portaalilla' verkkopohjaista työkalua, jolla tarjotaan Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujille ja osallistujaorganisaatioille tarpeellisia verkkopalveluita, mukaan lukien tiedon tarjonta Euroopan solidaarisuusjoukoista, osallistujien rekisteröinti, osallistujien haku palvelujaksoihin, palvelujaksoista ilmoittaminen ja niiden etsiminen, potentiaalisten hankekumppaneiden haku, palvelujaksoja ja hankkeita koskevien yhteyksien ja tarjousten hoitaminen, koulutus-, viestintä- ja verkostotoimet, mahdollisuuksista tiedottaminen ja ilmoittaminen sekä muut Euroopan solidaarisuusjoukkoihin liittyvät merkittävät tapahtumat.

#### *Tarkistus*

(14) 'Euroopan solidaarisuusjoukkojen portaalilla' verkkopohjaista työkalua, jolla tarjotaan Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujille ja osallistujaorganisaatioille tarpeellisia verkkopalveluita, mukaan lukien tiedon tarjonta Euroopan solidaarisuusjoukoista, osallistujien rekisteröinti, **laatumerkkien hallinnointi**, osallistujien haku palvelujaksoihin, palvelujaksoista ilmoittaminen ja niiden etsiminen, potentiaalisten hankekumppaneiden haku, palvelujaksoja ja hankkeita koskevien yhteyksien ja tarjousten hoitaminen, koulutus-, viestintä- ja verkostotoimet, mahdollisuuksista tiedottaminen ja ilmoittaminen **ja tiedottaminen solidaarisuustoimien tuloksista** sekä muut Euroopan solidaarisuusjoukkoihin liittyvät merkittävät tapahtumat.

## Tarkistus 19

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 1 kohta

#### *Komission teksti*

Euroopan solidaarisuusjoukkojen tavoitteena on tehostaa nuorten ja eri organisaatioiden osallistumista avoimiin ja laadukkaisiin solidaarisuustoimiin, jotta voidaan edistää yhteenkuuluvuuden ja solidaarisuuden vahvistamista Euroopassa, tukea yhteisöjä ja vastata **yhteiskunnallisiin** haasteisiin.

#### *Tarkistus*

Euroopan solidaarisuusjoukkojen tavoitteena on tehostaa nuorten ja eri organisaatioiden osallistumista avoimiin ja laadukkaisiin solidaarisuustoimiin, jotta voidaan edistää yhteenkuuluvuuden ja solidaarisuuden vahvistamista Euroopassa, tukea yhteisöjä ja vastata **ratkaisevan tärkeisiin** haasteisiin, **joita liittyvät erityisesti yhteiskuntaan integroitumisen, koulutuksen ja työllisyyden sekä ympäristönsuojelun ja ilmastonmuutoksen torjunnan tehostamiseen.**

## Tarkistus 20

### Ehdotus asetukseksi 5 artikla – 2 kohta

#### *Komission teksti*

2. Komissio ja osallistujamaat tekevät yhteistyötä pyrkien tehokkuuteen ja tuloksellisuuteen varmistamalla yhtäältä solidaarisuuteen, koulutukseen ja nuorisoon liittyvien kansallisten ohjelmien sekä toisaalta Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa toteuttavan toiminnan välisen johdonmukaisuuden. Näiden toimien on rakennuttava hyville käytännöille ja nykyisille ohjelmille.

#### *Tarkistus*

2. Komissio, **jäsenvaltiot ja muut** osallistujamaat tekevät yhteistyötä pyrkien tehokkuuteen ja tuloksellisuuteen varmistamalla yhtäältä solidaarisuuteen, koulutukseen ja nuorisoon liittyvien kansallisten ohjelmien sekä toisaalta Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa toteuttavan toiminnan välisen johdonmukaisuuden, **ilman että rajoitetaan kuitenkaan jäsenvaltioiden alue- ja paikallisviranomaisten lainsäädäntövaltaa.** Näiden toimien on rakennuttava hyville käytännöille ja nykyisille ohjelmille.

## Tarkistus 21

### Ehdotus asetukseksi 6 artikla – 1 kohta – johdantokappale



*Komission teksti*

Euroopan solidaarisuusjoukot pyrkivät tavoitteisiinsa seuraavan tyyppisillä toimilla:

*Tarkistus*

Euroopan solidaarisuusjoukot pyrkivät tavoitteisiinsa seuraavan tyyppisillä toimilla ***ottaen huomioon rahoituslähteidensä tavoitteet:***

*Perustelu*

*Koska Euroopan solidaarisuusjoukkoja rahoitetaan Erasmus+ -ohjelman, EaSI-ohjelman, unionin pelastuspalvelumekanismin, Life-ohjelman, ESR:n ja maaseuturahaston varoin, joukkojen tavoitteiden on liityttävä näiden ohjelmien ja rahastojen tavoitteisiin.*

**Tarkistus 22**

**Ehdotus asetukseksi  
6 artikla – 1 kohta – a alakohta**

*Komission teksti*

(a) solidaarisuusjaksot, hankkeet ja verkostotoimet

*Tarkistus*

(a) ***kansalaisyhteiskuntaan liittyvät*** solidaarisuusjaksot, hankkeet ja verkostotoimet

**Tarkistus 23**

**Ehdotus asetukseksi  
7 artikla – 1 kohta – c alakohta**

*Komission teksti*

(c) Euroopan solidaarisuusjoukkoihin osallistuvien henkilöiden ja organisaatioiden verkostotoimet.

*Tarkistus*

(c) Euroopan solidaarisuusjoukkoihin osallistuvien henkilöiden ja organisaatioiden verkostotoimet, ***niin että otetaan kaikin tavoin huomioon hyväksi todetut kokemukset paikan päällä alueellisesti ja paikallisesti, erityisesti vapaaehtoistoiminnan ja pelastuspalvelun hyvät käytännöt, ja täydennetään niitä.***

**Tarkistus 24**

**Ehdotus asetukseksi  
8 artikla – 1 kohta – a alakohta**

*Komission teksti*

(a) toimenpiteet, joilla pyritään

*Tarkistus*

(a) toimenpiteet, joilla pyritään

varmistamaan solidaarisuusjaksojen laatu, mukaan lukien *koulutus*, kielituki, osallistujien ja osallistujaorganisaatioiden hallinnollinen tuki, vakuutus, palvelujakson jälkeinen tuki sekä todistuksen laatiminen, jossa yksilöidään harjoittelun aikana hankitut tiedot, taidot ja pätevyyydet;

varmistamaan solidaarisuusjaksojen *korkea* laatu, mukaan lukien *kattava koulutusohjelma*, kielituki, osallistujien ja osallistujaorganisaatioiden hallinnollinen tuki, vakuutus, palvelujakson jälkeinen tuki sekä todistuksen laatiminen, jossa yksilöidään harjoittelun aikana hankitut tiedot, taidot ja pätevyyydet;

## Tarkistus 25

### Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 1 kohta – d alakohta

#### *Komission teksti*

(d) Euroopan solidaarisuusjoukkojen portaalin sekä muiden tarpeellisten verkkopalveluiden ja tarvittavien tietoteknisten tukijärjestelmien ja verkkotyökalujen perustaminen, ylläpito ja päivittäminen.

#### *Komission teksti*

(d) Euroopan solidaarisuusjoukkojen portaalin, *toimintaan osallistuneiden raportit mukaan lukien*, sekä muiden tarpeellisten verkkopalveluiden, *joilla tehdään ennen kaikkea tunnetuiksi tämän asetuksen tavoitteita ja mahdollisuuksia osallistua sen johdosta toteutettavaan toimintaan*, ja tarvittavien tietoteknisten tukijärjestelmien ja verkkotyökalujen perustaminen, ylläpito ja päivittäminen.

## Tarkistus 26

### Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 2 kohta

#### *Komission teksti*

**2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettu määrä sisältää 294 200 000 euron rahoituspuitteet<sup>33</sup> käypinä hintoina, mitä täydennetään seuraavilta tahoilta saatavilla rahoitusosuuksilla:**

**(a) Euroopan sosiaalirahasto, jonka osuus on 35 000 000 käypinä hintoina;**

**(b) unionin pelastuspalvelumekanismi, jonka osuus on 6 000 000 käypinä hintoina;**

**(c) Life-ohjelma, jonka osuus on 4 500 000 käypinä hintoina;**

#### *Tarkistus*

**Poistetaan.**

*(d) Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahasto, jonka osuus on 1 800 000 käypinä hintoina.*

---

<sup>33</sup> *Tämä rahoituskehys muodostaa ensisijaisen rahoitusohjeen Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta, talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen (2013/C 373/01) 17 kohdan mukaisesti.*

#### *Perustelu*

*Uusia aloitteita ei pitäisi rahoittaa siirtämällä varoja olemassa olevista ohjelmista ja rahastoista. Niiden rahoittamisessa olisi pikemminkin käytettävä kaikkia muita resursseja, jotka ovat saatavilla nykyisessä monivuotisessa rahoituskehyksessä.*

#### **Tarkistus 27**

##### **Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 6 kohta**

###### *Komission teksti*

6. Osallistujamaa **voi** osoittaa tuensaajien käyttöön kansallisia varoja, joita hallinnoidaan Euroopan solidaarisuusjoukkojen sääntöjen mukaisesti, ja käyttää tässä tarkoituksessa Euroopan solidaarisuusjoukkojen hajautettuja rakenteita, kunhan se varmistaa näiden rakenteiden täydentävän rahoituksen.

###### *Tarkistus*

6. Osallistujamaa osoittaa tuensaajien käyttöön **käytettävissään olevien varojen puitteissa** kansallisia varoja, joita hallinnoidaan Euroopan solidaarisuusjoukkojen sääntöjen mukaisesti, ja käyttää tässä tarkoituksessa Euroopan solidaarisuusjoukkojen hajautettuja rakenteita, kunhan se varmistaa näiden rakenteiden täydentävän rahoituksen. **Jäsenvaltiot voivat asettaa käyttöön tuoretta lisärahoitusta.**

#### **Tarkistus 28**

##### **Ehdotus asetukseksi 11 artikla – 1 kohta**

### *Komission teksti*

1. Jäsenvaltiot osallistuvat Euroopan solidaarisuusjoukkoihin.

### *Tarkistus*

1. Jäsenvaltiot osallistuvat Euroopan solidaarisuusjoukkoihin. ***Niissä jäsenvaltioissa, joissa Euroopan solidaarisuusjoukkojen toiminnan kehittämiseen liittyvä toimivalta on siirretty alue- ja paikallisviranomaisille, täytäntöönpanoeliminä toimivat kansalliset toimistot kehittävät mekanismeja kyseisten viranomaisten suoraan osallistumista varten.***

## **Tarkistus 29**

### **Ehdotus asetukseksi 12 artikla – 2 kohta**

#### *Komission teksti*

2. Pannessaan täytäntöön tätä asetusta ***komissio*** ja osallistujamaat varmistavat, että erityisesti pyritään edistämään sosiaalista osallisuutta, varsinkin epäedullisessa asemassa olevien nuorten osallistumista.

#### *Tarkistus*

2. Pannessaan täytäntöön tätä asetusta ***jäsenvaltiot*** ja ***muut*** osallistujamaat varmistavat, että erityisesti pyritään edistämään sosiaalista osallisuutta, varsinkin epäedullisessa ***ja muita heikommassa*** asemassa olevien nuorten osallistumista, ***ja ottavat tätä varten huomioon sukupuolinäkökulman.***

## **Tarkistus 30**

### **Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 1 kohta**

#### *Komission teksti*

1. Euroopan solidaarisuusjoukkoihin osallistuminen on avointa julkisille tai yksityisille yksiköille tai kansainvälisille järjestöille sillä edellytyksellä, että ne ovat saaneet Euroopan solidaarisuusjoukkojen laatumerkin.

#### *Tarkistus*

1. Euroopan solidaarisuusjoukkoihin osallistuminen on avointa julkisille tai yksityisille yksiköille tai kansainvälisille järjestöille sillä edellytyksellä, että ne ovat saaneet Euroopan solidaarisuusjoukkojen laatumerkin ***tämän asetuksen tavoitteiden mukaisesti.***

## **Tarkistus 31**

**Ehdotus asetukseksi**  
**13 artikla – 2 kohta**

*Komission teksti*

2. Euroopan solidaarisuusjoukkojen toimivaltainen täytäntöönpanoelin arvioi valintakelpoisen yksikön esittämän hakemuksen, joka koskee Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujaorganisaatioksi tulemista, ja varmistaa, että sen toimet ovat Euroopan solidaarisuusjoukkoja koskevien vaatimusten *mukaista*.

*Tarkistus*

2. Euroopan solidaarisuusjoukkojen toimivaltainen täytäntöönpanoelin arvioi valintakelpoisen yksikön esittämän hakemuksen, joka koskee Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujaorganisaatioksi tulemista, ja varmistaa, että sen toimet ovat Euroopan solidaarisuusjoukkoja koskevien vaatimusten *ja tavoitteiden mukaisia*.

**Tarkistus 32**

**Ehdotus asetukseksi**  
**13 artikla – 3 kohta**

*Komission teksti*

3. Tällaisen arvioinnin perusteella yksikölle voidaan myöntää Euroopan solidaarisuusjoukkojen laatumerkki. Saatu merkki arvioidaan *säännöllisin väliajoin* uudestaan ja se voidaan peruuttaa.

*Tarkistus*

3. Tällaisen arvioinnin perusteella yksikölle voidaan myöntää Euroopan solidaarisuusjoukkojen laatumerkki. Saatu merkki arvioidaan *vähintään kahden vuoden välein* uudestaan, *ilman että luodaan liiallista hallinnollista rasitetta*, ja se voidaan peruuttaa.

**Tarkistus 33**

**Ehdotus asetukseksi**  
**13 artikla – 5 kohta**

*Komission teksti*

5. Euroopan solidaarisuusjoukkojen laatumerkki ei automaattisesti johda Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa saatavaan rahoitukseen.

*Tarkistus*

5. Euroopan solidaarisuusjoukkojen laatumerkki ei automaattisesti johda Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa saatavaan rahoitukseen, *mutta se on ehdoton ennakkoedellytys tälle rahoitukselle*.

**Tarkistus 34**

**Ehdotus asetukseksi**

## 14 artikla – 1 kohta

### *Komission teksti*

Kaikki johonkin osallistujamaahan sijoittautuneet julkiset tai yksityiset yksiköt ja osallistujamaissa solidaarisuustoimia toteuttavat kansainväliset järjestöt voivat hakea rahoitusta Euroopan solidaarisuusjoukoista. Kun kyseessä ovat 7 artiklan 1 kohdan a alakohdassa tarkoitetut toimet, Euroopan solidaarisuusjoukkojen rahoituksen saamiselle on ennakoedellytyksenä, että osallistujaorganisaatiolle on myönnetty laatumerkki. Kun kyseessä ovat 7 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetut toimet, luonnolliset henkilöt voivat hakea rahoitusta myös Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujien muodostamien epävirallisten ryhmien puolesta.

### *Tarkistus*

Kaikki johonkin **jäsenvaltioon tai muuhun** osallistujamaahan sijoittautuneet julkiset tai yksityiset yksiköt ja **jäsenvaltioissa tai muissa** osallistujamaissa solidaarisuustoimia toteuttavat kansainväliset järjestöt voivat hakea rahoitusta Euroopan solidaarisuusjoukoista. Kun kyseessä ovat 7 artiklan 1 kohdan a alakohdassa tarkoitetut toimet, Euroopan solidaarisuusjoukkojen rahoituksen saamiselle on ennakoedellytyksenä, että osallistujaorganisaatiolle on myönnetty laatumerkki. Kun kyseessä ovat 7 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetut toimet, luonnolliset henkilöt voivat hakea rahoitusta myös Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujien muodostamien epävirallisten ryhmien puolesta.

## Tarkistus 35

### **Ehdotus asetukseksi 15 artikla – 1 kohta**

#### *Komission teksti*

1. Komissio seuraa yhteistyössä osallistujamaiden kanssa säännöllisesti Euroopan solidaarisuusjoukkojen tuloksellisuutta tavoitteiden saavuttamisessa.

#### *Tarkistus*

1. Komissio seuraa yhteistyössä **jäsenvaltioiden ja muiden** osallistujamaiden kanssa säännöllisesti Euroopan solidaarisuusjoukkojen tuloksellisuutta tavoitteiden saavuttamisessa.

## Tarkistus 36

### **Ehdotus asetukseksi 15 artikla – 2 kohta – 1 alakohta – a alakohta**

#### *Komission teksti*

(a) osallistujien määrä vapaaehtoisjaksoissa (kotimaiset ja

#### *Tarkistus*

(a) osallistujien määrä, **epäedullisessa asemassa olevat nuoret mukaan luettuina**,

kansainväliset);

vapaaehtoisjaksoissa (kotimaiset ja kansainväliset);

### Tarkistus 37

#### Ehdotus asetukseksi

#### 15 artikla – 2 kohta – 1 alakohta – b alakohta

##### *Komission teksti*

(b) osallistujien määrä harjoittelujaksoissa (kotimaiset ja kansainväliset);

##### *Tarkistus*

(b) osallistujien määrä, ***epäedullisessa asemassa olevat nuoret mukaan luettuina***, harjoittelujaksoissa (kotimaiset ja kansainväliset);

### Tarkistus 38

#### Ehdotus asetukseksi

#### 15 artikla – 2 kohta – 1 alakohta – c alakohta

##### *Komission teksti*

(c) osallistujien määrä työjaksoissa (kotimaiset ja kansainväliset);

##### *Tarkistus*

(c) osallistujien määrä, ***epäedullisessa asemassa olevat nuoret mukaan luettuina***, työjaksoissa (kotimaiset ja kansainväliset);

### Tarkistus 39

#### Ehdotus asetukseksi

#### 15 artikla – 2 kohta – 1 alakohta – d alakohta

##### *Komission teksti*

(d) osallistujien määrä solidaarisuushankkeissa;

##### *Tarkistus*

(d) osallistujien määrä, ***epäedullisessa asemassa olevat nuoret mukaan luettuina***, solidaarisuushankkeissa;

### Tarkistus 40

#### Ehdotus asetukseksi

#### 15 artikla – 2 kohta – 1 alakohta – d a alakohta (uusi)

##### *Komission teksti*

##### *Tarkistus*

***(d a) solidaarisuushankkeiden määrä;***

## Tarkistus 41

### Ehdotus asetukseksi 16 artikla – 1 kohta

#### *Komission teksti*

1. Komissio varmistaa yhteistyössä osallistujamaiden kanssa tiedon levittämisen, julkisuuden lisäämisen ja jatkotoimet kaikkien Euroopan solidaarisuusjoukkojen mukaisesti tuettujen toimien osalta.

#### *Tarkistus*

1. Komissio varmistaa yhteistyössä ***jäsenvaltioiden ja muiden*** osallistujamaiden kanssa tiedon levittämisen, julkisuuden lisäämisen ja jatkotoimet kaikkien Euroopan solidaarisuusjoukkojen mukaisesti tuettujen ***toimien osalta sekä kaikkien rekisteröitymiseen ja menettelyihin osallistumiseen liittyvien*** toimien osalta.

## Tarkistus 42

### Ehdotus asetukseksi 16 artikla – 2 kohta

#### *Komission teksti*

2. Jäljempänä 20 artiklassa tarkoitettujen kansallisten toimistojen on suunniteltava johdonmukainen toimintalinja, ***joka koskee*** tehokasta tiedotusta niiden hallinnoimien toimien yhteydessä tuetuista toiminnoista sekä tulosten levittämistä ja hyödyntämistä, ja avustettava komissiota yleisessä tiedottamisessa, joka koskee Euroopan solidaarisuusjoukkoja, kansallisella ja unionin tasolla hallinnoituja toimia koskevat tiedot mukaan luettuina, ja niiden tuloksia ja tiedotettava asiaankuuluville kohderyhmille niiden maassa toteutetuista toimista.

#### *Tarkistus*

2. Jäljempänä 20 artiklassa tarkoitettujen kansallisten toimistojen on suunniteltava johdonmukainen toimintalinja ***ja sopiva strategia, jotka koskevat*** tehokasta tiedotusta niiden hallinnoimien toimien yhteydessä tuetuista toiminnoista sekä tulosten levittämistä ja hyödyntämistä, ja avustettava komissiota yleisessä tiedottamisessa, joka koskee Euroopan solidaarisuusjoukkoja, kansallisella ja unionin tasolla hallinnoituja toimia koskevat tiedot mukaan luettuina, ja niiden tuloksia ja tiedotettava asiaankuuluville kohderyhmille niiden maassa toteutetuista toimista.

## Tarkistus 43

### Ehdotus asetukseksi 17 artikla – 1 kohta – b alakohta



(b) kansalliset toimistot **kansallisella tasolla** osallistujamaissa.

(b) **nimetyt** kansalliset toimistot **jäsenvaltioissa ja muissa** osallistujamaissa.

*Perustelu*

*Tilanne on erilainen jäsenvaltioissa, joissa valtiotasoa alemmilla hallintotasoilla on omaa lainsäädäntövaltaa, ja tämä on otettava huomioon.*

**Tarkistus 44**

**Ehdotus asetukseksi  
18 artikla – 1 kohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

Asetuksen (EU) N:o 1288/2013 III luvussa tarkoitettujen toimien hallintaan nimetty kansallinen viranomainen toimii kussakin Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujamaassa myös Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa kansallisena viranomaisena. Mainitun asetuksen 27 artiklan 1, 3, 5, 8, 9, 11, 12, 13, 14, 15 ja 16 kohtaa sovelletaan analogisesti myös Euroopan solidaarisuusjoukkoihin. Tämän asetuksen 11 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen maiden osalta, jos kyseinen maa ei ole nimennyt kansallista viranomaista, se nimetään asetuksen (EU) N:o 1288/2013 27 artiklan 2–6 ja 8–15 kohdan mukaisesti.

Asetuksen (EU) N:o 1288/2013 III luvussa tarkoitettujen toimien hallintaan nimetty kansallinen viranomainen toimii kussakin Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujamaassa myös Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa kansallisena viranomaisena. ***Niissä jäsenvaltioissa, joissa tähän lukuun liittyvä toimivalta on siirretty alue- ja paikallisviranomaisille, joilla on omaa, yksinomaista lainsäädäntövaltaa, täytäntöönpanoeliminä toimivien kansallisten toimistojen on kehitettävä mekanismeja kyseisten viranomaisten suoraan osallistumista varten.*** Mainitun asetuksen 27 artiklan 1, 3, 5, 8, 9, 11, 12, 13, 14, 15 ja 16 kohtaa sovelletaan analogisesti myös Euroopan solidaarisuusjoukkoihin. Tämän asetuksen 11 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen maiden osalta, jos kyseinen maa ei ole nimennyt kansallista viranomaista, se nimetään asetuksen (EU) N:o 1288/2013 27 artiklan 2–6 ja 8–15 kohdan mukaisesti.

**Tarkistus 45**

**Ehdotus asetukseksi  
20 artikla – 1 kohta – 1 alakohta**

Asetuksen (EU) N:o 1288/2013 III luvussa tarkoitettujen toimien hallintaan kyseisessä maassa nimetty kansallinen toimisto toimii kussakin Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujamaassa myös Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa kansallisena toimistona.

Asetuksen (EU) N:o 1288/2013 III luvussa tarkoitettujen toimien hallintaan kyseisessä maassa nimetty kansallinen toimisto toimii kussakin ***jäsenvaltiossa tai muussa*** Euroopan solidaarisuusjoukkojen osallistujamaassa myös Euroopan solidaarisuusjoukkojen puitteissa kansallisena toimistona. ***Niissä jäsenvaltioissa, joissa tähän lukuun liittyvä toimivalta on siirretty alue- ja paikallisviranomaisille, joilla on omaa, yksinomaista lainsäädäntövaltaa, täytäntöönpanoeliminä toimivien kansallisten toimistojen on kehitettävä mekanismeja kyseisten viranomaisten suoraa osallistumista varten.***

## **Tarkistus 46**

### **Ehdotus asetukseksi 24 artikla – 1 kohta**

1. ***Tämän asetuksen täytäntöönpanemiseksi komissio hyväksyy toimintaohjelmia täytäntöönpanosäädösten muodossa.*** Toimintaohjelmilla varmistetaan, että 3 ja 4 artiklassa vahvistetut yleis- ja erityistavoitteet pannaan johdonmukaisesti täytäntöön ja niissä määritellään odotettavat tulokset, täytäntöönpanomenetelmä sekä toimintaohjelman kokonaismäärä. Toimintaohjelmissa on oltava myös kuvaus rahoitettavista toimista, maininta kullekin toimelle osoitetun rahoituksen määrästä, rahoituksen jakautuminen osallistujamaiden kesken kansallisen toimiston kautta hallinnoitaville toimille sekä toimenpiteiden täytäntöönpanon alustava aikataulu.

1. ***Siirretään komissiolle valta antaa toimintaohjelmien hyväksymistä koskevia delegoituja säädöksiä 25 a artiklan mukaisesti.*** Toimintaohjelmilla varmistetaan, että 3 ja 4 artiklassa vahvistetut yleis- ja erityistavoitteet pannaan johdonmukaisesti täytäntöön ja niissä määritellään odotettavat tulokset, täytäntöönpanomenetelmä sekä toimintaohjelman kokonaismäärä. Toimintaohjelmissa on oltava myös kuvaus rahoitettavista toimista, maininta kullekin toimelle osoitetun rahoituksen määrästä, rahoituksen jakautuminen osallistujamaiden kesken kansallisen toimiston kautta hallinnoitaville toimille sekä toimenpiteiden täytäntöönpanon alustava aikataulu.

*Perustelu*

*Parlamenttia ja neuvostoa on kuultava tämän asetuksen täytäntöönpanoa koskevista toimista.*

**Tarkistus 47**

**Ehdotus asetukseksi  
24 artikla – 2 kohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**2. Nämä täytäntöönpanosäädökset hyväksytään 25 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua tarkastelumenettelyä noudattaen.**

**Poistetaan.**

*Perustelu*

*Parlamenttia ja neuvostoa on kuultava tämän asetuksen täytäntöönpanoa koskevista toimista.*

**Tarkistus 48**

**Ehdotus asetukseksi  
25 artikla**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**25 artikla**

**Poistetaan.**

***Komiteamenettely***

**1. Komissiota avustaa asetuksen (EU) N:o 1288/2013 36 artiklalla perustettu komitea. Tämä komitea on asetuksessa (EU) N:o 182/2011 tarkoitettu komitea.**

**2. Kun viitataan tähän kohtaan, sovelletaan asetuksen (EU) N:o 182/2011 5 artiklaa.**

*Perustelu*

*Parlamenttia ja neuvostoa on kuultava tämän asetuksen täytäntöönpanoa koskevista toimista.*

**Tarkistus 49**

**Ehdotus asetukseksi  
25 a artikla (uusi)**

**25 a artikla**

***Siirretyn säädösvallan käyttäminen***

- 1. Komissiolle siirrettyä valtaa antaa delegoituja säädöksiä koskevat tässä artiklassa säädetyt edellytykset.**
- 2. Siirretään komissiolle ... päivästä ...kuuta ... [tämän asetuksen voimaantulopäivä] viiden vuoden ajaksi 24 artiklassa tarkoitettu valta antaa delegoituja säädöksiä. Komissio laatii siirrettyä säädösvaltaa koskevan kertomuksen viimeistään yhdeksän kuukautta ennen kahden vuoden kauden päättymistä. Säädösvallan siirtoa jatketaan ilman eri toimenpiteitä samanpituisiksi kausiksi, jollei Euroopan parlamentti tai neuvosto vastusta tällaista jatkamista viimeistään kolme kuukautta ennen kunkin kauden päättymistä.**
- 3. Euroopan parlamentti tai neuvosto voi milloin tahansa peruuttaa 24 artiklassa tarkoitetun säädösvallan siirron. Peruuttamispäätöksellä lopetetaan tuossa päätöksessä mainittu säädösvallan siirto. Peruuttaminen tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona sitä koskeva päätös julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä, tai jonakin myöhempänä, kyseisessä päätöksessä mainittuna päivänä. Peruuttamispäätös ei vaikuta jo voimassa olevien delegoitujen säädösten pätevyYTEEN.**
- 4. Ennen kuin komissio hyväksyy delegoidun säädöksen, se kuulee kunkin jäsenvaltion nimeämiä asiantuntijoita paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa vahvistettujen periaatteiden mukaisesti.**
- 5. Heti kun komissio on antanut delegoidun säädöksen, komissio antaa sen tiedoksi yhtäaikaisesti Euroopan**

*parlamentille ja neuvostolle.*

**6.** *Edellä olevan 24 artiklan nojalla annettu delegoitu säädös tulee voimaan ainoastaan, jos Euroopan parlamentti tai neuvosto ei ole kahden kuukauden kuluessa siitä, kun asianomainen säädös on annettu tiedoksi Euroopan parlamentille ja neuvostolle, ilmaissut vastustavansa sitä tai jos sekä Euroopan parlamentti että neuvosto ovat ennen mainitun määräajan päättymistä ilmoittaneet komissiolle, että ne eivät vastusta säädöstä. Euroopan parlamentin tai neuvoston aloitteesta tätä määräaikaä jatketaan kahdella kuukaudella.*

#### *Perustelu*

*Parlamenttia ja neuvostoa on kuultava tämän asetuksen täytäntöönpanoa koskevista toimista.*

#### **Tarkistus 50**

**Ehdotus asetukseksi  
26 artikla**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*[...]*

***Poistetaan.***

#### **Tarkistus 51**

**Ehdotus asetukseksi  
27 artikla**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***27 artikla***

***Poistetaan.***

***Asetuksen (EU) N:o 1293/2013  
muuttaminen***

***Lisätään asetuksen (EU) N:o 1293/2013  
4 artiklaan kohta seuraavasti:***

***”3. Enintään 3 000 000 euroa käypinä  
hintoina Ympäristö-alaohjelmasta, mikä  
vastaa painopistealuetta***

*Ympäristöhallinto ja -tieto, ja  
1 500 000 euroa käypinä hintoina  
Ilmastotoimet-alaohjelmasta, mikä vastaa  
painopistealuetta Ilmastohallinto ja -tieto,  
osoitetaan rahoituksena 17 artiklan  
4 kohdassa tarkoitetuille, Euroopan  
solidaarisuusjoukkojen asetuksen (EU)  
2017/XXX mukaisesti  
täytäntöönpanemille hankkeille, joilla  
edistetään yhtä tai useampaa 9 ja  
13 artiklassa tarkoitettua  
painopistealuetta. Nämä määrärahat  
pannaan täytäntöön ainoastaan asetuksen  
(EU) 2017/XXX mukaisesti siten, että  
asetuksen (EU) N:o 1293/2013  
erityisvaatimuksia ei sovelleta.*

## **Tarkistus 52**

**Ehdotus asetukseksi  
28 artikla**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**28 artikla**

**Poistetaan.**

*Asetuksen (EU) N:o 1303/2013  
muuttaminen*

*Muutetaan asetusta (EU) N:o 1303/2013  
seuraavasti:*

*1. Muutetaan 58 artiklan 1 kohta  
seuraavasti:*

*a) Korvataan ensimmäinen alakohta  
seuraavasti:*

*”ERI-rahastoista voidaan komission  
aloitteesta tukea tämän asetuksen  
täytäntöönpanoon tarvittavia valmistelua,  
seurantaa, hallinnollista ja teknistä tukea,  
arviointia, tarkastuksia ja valvontaa  
koskevia toimenpiteitä ja tukea  
kolmannessa alakohdassa tarkoitettuja  
asetuksen (EU) 2017/XXX nojalla  
toteutettavia toimia siinä määrin kuin  
näillä toimilla tuetaan taloudellisen,  
sosiaalisen ja alueellisen*

*yhteenkuuluvuuden tavoitetta”.*

*”m) asetuksen (EU) 2017/XXX mukaisesti rahoitetut Euroopan solidaarisuusjoukkoja koskevat toimet, jotta voidaan tukea nuorten henkilökohtaista, koulutuksellista, sosiaalista, kansalaisuuteen liittyvää ja ammatillista kehitystä sekä työllistettävyyttä ja helpottaa siirtymistä työmarkkinoille.”*

*”Komission aloitteesta tekniseen tukeen kohdennetuista määrärahoista osoitetaan 35 000 000 euroa käypinä hintoina Euroopan solidaarisuusjoukoille niiden toiminnan tukemiseen asetuksen (EU) 2017/XXX 9 artiklan 2 kohdan a alakohdan mukaisesti. Määrärahat pannaan täytäntöön ainoastaan asetuksen (EU) 2017/XXX mukaisesti siten, että rahastokohtaisten asetusten erityisvaatimuksia ei sovelleta.”*

## **Tarkistus 53**

**Ehdotus asetukseksi  
29 artikla**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**29 artikla**

***Poistetaan.***

***Asetuksen (EU) N:o 1305/2013  
muuttaminen***

***Lisätään asetuksen (EU) N:o 1305/2013  
51 artiklan 1 kohtaan alakohta  
ensimmäisen alakohdan jälkeen  
seuraavasti:***

***”Maaseuturahastosta voidaan myös  
asetuksen (EU) 2017/XXX mukaisesti  
osoittaa 1 800 000 euroa käypinä hintoina  
Euroopan solidaarisuusjoukkojen  
täytäntöönpanemiin toimiin, joilla  
edistetään yhtä tai useampaa maaseudun  
kehittämistä koskevaa unionin  
prioriteettia. Määrärahat pannaan  
täytäntöön ainoastaan asetuksen (EU)***

*2017/XXX mukaisesti siten, että asetuksen (EU) N:o 1305/2013 erityisvaatimuksia ei sovelleta.”*

#### **Tarkistus 54**

**Ehdotus asetukseksi  
30 artikla**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**30 artikla**

**Poistetaan.**

**Asetuksen (EU) N:o 1306/2013  
muuttaminen**

**Lisätään asetuksen (EU) N:o 1306/2013  
6 artiklan ensimmäiseen kohtaan j  
alakohta seuraavasti:**

**”j) Euroopan solidaarisuusjoukkojen  
asetuksen (EU) 2017/XXX mukaisesti  
täytäntöönpanemat toimet, joilla  
edistetään yhtä tai useampaa unionin  
prioriteettia maatalouden ja maaseudun  
kehittämisen alalla, ja erityisesti  
asetuksen (EU) N:o 1305/2013 51 artiklan  
1 kohdan toisessa alakohdassa tarkoitettut  
toimet. Määrärahat pannaan täytäntöön  
ainoastaan asetuksen (EU) 2017/XXX  
mukaisesti siten, että rahastokohtaisten  
asetusten erityisvaatimuksia ei sovelleta.”**

#### **Tarkistus 55**

**Ehdotus asetukseksi  
31 artikla**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**31 artikla**

**Poistetaan.**

**Päätöksen N:o 1313/2013/EU  
muuttaminen**

**Lisätään päätöksen N:o 1313/2013/EU  
19 artiklan 1 kohtaan alakohta toisen**



*alakohdan jälkeen seuraavasti:*

***”Otsakkeesta 3 ”Turvallisuus ja kansalaisuus” saaduista määrärahoista 6 000 000 euroa käypinä hintoina osoitetaan rahoituksena Euroopan solidaarisuusjoukkojen asetuksen (EU) 2017/XXX mukaisesti täytäntöönpanemille toimille, joilla edistetään yhtä tai useampaa unionin painopistettä pelastuspalvelun alalla. Määrärahat pannaan täytäntöön ainoastaan asetuksen (EU) 2017/XXX mukaisesti siten, että päätöksen N:o 1313/2013/EU erityisvaatimuksia ei sovelleta.”***

**ASIAN KÄSITTELY  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>Otsikko</b>	Euroopan solidaarisuusjoukot
<b>Viiteasiakirjat</b>	COM(2017)0262 – C8-0162/2017 – 2017/0102(COD)
<b>Asiasta vastaava valiokunta</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	CULT 12.6.2017
<b>Lausunnon antanut valiokunta</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	ENVI 12.6.2017
<b>Yhteistyöhön osallistuvat valiokunnat</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	5.10.2017
<b>Valmistelija</b> Nimitetty (pvä)	Eleonora Forenza 28.6.2017
<b>Valiokuntakäsittely</b>	7.9.2017
<b>Hyväksytty (pvä)</b>	28.11.2017
<b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>	+: 55 –: 6 0: 1
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>	Margrete Auken, Pilar Ayuso, Catherine Bearder, Ivo Belet, Simona Bonafè, Biljana Borzan, Paul Brannen, Soledad Cabezón Ruiz, Nessa Childers, Birgit Collin-Langen, Miriam Dalli, Seb Dance, Angélique Delahaye, Mark Demesmaeker, Stefan Eck, Bas Eickhout, Karl-Heinz Florenz, Francesc Gambús, Elisabetta Gardini, Arne Gericke, Jens Gieseke, Julie Girling, Sylvie Goddyn, Françoise Grossetête, Andrzej Grzyb, Anneli Jäätteenmäki, Karin Kadenbach, Kateřina Konečná, Giovanni La Via, Jo Leinen, Peter Liese, Norbert Lins, Susanne Melior, Rory Palmer, Gilles Pargneaux, Bolesław G. Piecha, Pavel Poc, John Procter, Julia Reid, Frédérique Ries, Daciana Octavia Sârbu, Renate Sommer, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Ivica Tolić, Adina-Ioana Vălean
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>	Nicola Caputo, Herbert Dorfmann, Christofer Fjellner, Eleonora Forenza, Jan Huitema, Peter Jahr, Gesine Meissner, Ulrike Müller, Younous Omarjee, Christel Schaldemose, Bart Staes, Keith Taylor, Tiemo Wölken
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (200 art. 2 kohta)</b>	Richard Ashworth, Pál Csáky, Marco Valli, Tomáš Zdechovský

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

55	+
ALDE	Catherine Bearder, Anneli Jäätteenmäki, Gesine Meissner, Ulrike Müller, Frédérique Ries
ECR	Arne Gericke, Bolesław G. Piecha
EFDD	Marco Valli
GUE/NGL	Stefan Eck, Eleonora Forenza, Kateřina Konečná, Younous Omarjee
PPE	Pilar Ayuso, Ivo Belet, Birgit Collin-Langen, Pál Csáky, Angélique Delahaye, Herbert Dorfmann, Christofer Fjellner, Karl-Heinz Florenz, Francesc Gambús, Elisabetta Gardini, Jens Gieseke, Françoise Grossetête, Andrzej Grzyb, Peter Jahr, Giovanni La Via, Peter Liese, Norbert Lins, Renate Sommer, Ivica Tolić, Adina-Ioana Vălean, Tomáš Zdechovský
S&D	Simona Bonafè, Biljana Borzan, Paul Brannen, Soledad Cabezón Ruiz, Nicola Caputo, Nessa Childers, Miriam Dalli, Seb Dance, Karin Kadenbach, Jo Leinen, Susanne Melior, Rory Palmer, Gilles Pargneaux, Pavel Poc, Christel Schaldemose, Daciana Octavia Sârbu, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Tiemo Wölken
Verts/ALE	Margrete Auken, Bas Eickhout, Bart Staes, Keith Taylor

6	-
ECR	Richard Ashworth, Mark Demesmaecker, Julie Girling, John Procter
EFDD	Julia Reid
ENF	Sylvie Goddyn

1	0
ALDE	Jan Huitema

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää